

5. *просит* управляющую державу и впредь прибегать к помощи специализированных учреждений и организаций системы Организации Объединенных Наций в деле развития и укрепления экономики территории;

6. *предлагает* Специальному комитету продолжать всестороннее рассмотрение этого вопроса в свете выводов Выездной миссии, включая возможное направление новой выездной миссии в консультации с управляющей державой, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцатой сессии доклад о выполнении настоящей резолюции.

2318-е пленарное заседание,
13 декабря 1974 года

3289 (XXIX). Вопрос о Бермудских островах, Британских Виргинских островах, Виргинских островах Соединенных Штатов, Каймановых островах, Монтсеррате и островах Теркс и Кайкос

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев вопрос о Бермудских островах, Британских Виргинских островах, Виргинских островах Соединенных Штатов, Каймановых островах, Монтсеррате и островах Теркс и Кайкос,

изучив соответствующие главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам¹⁸,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам, а также на все другие резолюции, касающиеся перечисленных выше территорий, в частности на резолюцию 3157 (XXVIII) от 14 декабря 1973 года,

принимая во внимание заявления управляющих держав относительно территорий, перечисленных выше, и отмечая, в частности, выраженную правительством Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии готовность предоставить независимость народам этих территорий, находящихся под его управлением, в соответствии с их желаниями¹⁹,

с глубокой озабоченностью отмечая медленный прогресс в деле полного осуществления Декларации в отношении вышеупомянутых территорий, несмотря на обнадеживающее, но ограниченное политическое и конституционное развитие, которое недавно имело место в некоторых из этих территорий,

с удовлетворением отмечая продолжающееся активное участие Соединенных Штатов Америки

в соответствующей работе Специального комитета, но выражая сожаление по поводу негативной позиции правительства этой страны в отношении принятия выездной миссии Организации Объединенных Наций в соответствующей территории,

приветствуя позитивное решение Соединенного Королевства принять участие в соответствующей работе Специального комитета и разрешить выездным миссиям Организации Объединенных Наций доступ в территории, находящиеся под управлением этого государства, когда это будет необходимо,

будучи обеспокоена тем, что экономика вышеупомянутых территорий основана главным образом на таких нестабильных видах деятельности, как туризм, продажа земли и льготное налогообложение,

учитывая конструктивные результаты, достигнутые предыдущими выездными миссиями в колониальные территории, включая миссии, направленные Специальным комитетом в 1974 году на Кокосовые (Килинг) острова, острова Гилберта и Эллис и Ниуэ²⁰, и вновь выражая свое убеждение в том, что направление выездных миссий в территории, рассматриваемые в настоящей резолюции, необходимо для обеспечения надлежащей информации из первоисточников, касающейся политических, экономических и социальных условий в территориях и мнений, пожеланий и чаяний народов этих территорий,

сознавая, что данные территории требуют постоянного внимания и помощи со стороны Организации Объединенных Наций в достижении их народами целей, изложенных в Уставе Организации Объединенных Наций и в Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

принимая во внимание особые обстоятельства, связанные с географическим положением и экономическими условиями этих территорий,

1. *утверждает* главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящиеся к территориям Бермудские острова, Британские Виргинские острова, Виргинские острова Соединенных Штатов, Каймановы острова, Монтсеррат и острова Теркс и Кайкос²¹;

2. *вновь подтверждает* неотъемлемое право народов этих территорий на самоопределение и независимость в соответствии с Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

3. *вновь подтверждает* свою убежденность в том, что вопросы размера территорий, географи-

¹⁸ Там же, главы III и XXIII—XXV.

¹⁹ См. A/AC.109/SC.3/SR.198—200 и Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Четвертый комитет, 2116-е заседание.

²⁰ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 23 (A/9623/Rev.1), глава XX, приложение, глава XXI, приложение I, и глава XXII, приложение I.

²¹ Там же, главы XXIII—XXV.

ческой изолированности и ограниченности ресурсов ни в коей мере не должны приводить к отсрочкам в осуществлении Декларации в отношении территорий, о которых идет речь;

4. *призывает* соответствующие управляющие державы принять без дальнейшего промедления все необходимые меры для обеспечения полного и скорейшего достижения целей, изложенных в Декларации в отношении этих территорий, и в этой связи установить в консультации со свободно избранными представителями народа конкретные сроки свободного осуществления народами этих территорий их прав на самоопределение и независимость;

5. *призывает* правительство Соединенных Штатов Америки как соответствующую управляющую державу пересмотреть свое отношение к вопросу о приеме выездной миссии Организации Объединенных Наций в соответствующую территорию;

6. *призывает* управляющие державы принять все возможные меры для диверсификации экономики перечисленных выше территорий;

7. *настоятельно призывает* управляющие державы соблюдать неотъемлемое право народов этих территорий пользоваться своими природными ресурсами путем принятия эффективных мер, гарантирующих право народов владеть и распоряжаться этими природными ресурсами и устанавливать и осуществлять контроль над их будущим освоением;

8. *предлагает* организациям системы Организации Объединенных Наций оказывать содействие в ускорении прогресса во всех секторах национальной жизни этих территорий;

9. *просит* Генерального секретаря, учитывая полномочия, которыми он наделен Генеральной Ассамблеей в соответствии с ее резолюцией, озаглавленной «Распространение информации о деколонизации»²², уделить особое внимание необходимости усилить широкое распространение информации о процессе деколонизации в перечисленных выше территориях и, в частности, рассмотреть вопрос об усилении деятельности соответствующих информационных центров;

10. *предлагает* Специальному комитету продолжить всестороннее рассмотрение этого вопроса, включая, в частности, направление выездных миссий в эти территории, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцатой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

2318-е пленарное заседание,
13 декабря 1974 года

²² Резолюция 3329 (XXIX).

3290 (XXIX). Вопрос об Американском Самоа, Гуаме, Новых Гебридах, острове Св. Елены, Питкэрне и Соломоновых островах

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев вопрос об Американском Самоа, Гуаме, Новых Гебридах, острове Св. Елены, Питкэрне и Соломоновых островах,

изучив соответствующие главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам²³,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам, и на свою резолюцию 2621 (XXV) от 12 октября 1970 года, содержащую программу действий в целях полного осуществления Декларации, а также на все другие резолюции, касающиеся перечисленных выше территорий, в частности на резолюцию 3156 (XXVIII) от 14 декабря 1973 года,

принимая во внимание заявления управляющих держав, касающиеся событий в упоминаемых выше территориях, включая заявления, касающиеся Соломоновых островов и Новых Гебридов²⁴,

с глубокой озабоченностью отмечая медленный прогресс в деле полного осуществления Декларации в отношении этих территорий, несмотря на обнадеживающее, но ограниченное политическое и конституционное развитие, которое недавно имело место в некоторых из этих территорий,

с удовлетворением отмечая продолжающееся активное участие Соединенных Штатов Америки в работе Специального комитета, касающейся соответствующих территорий, и приветствуя положительное решение Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии принять участие в соответствующей деятельности Специального комитета и разрешить выездным миссиям Организации Объединенных Наций доступ в территории, находящиеся под его управлением, когда это будет необходимо,

выражая сожаление по поводу продолжающегося отказа правительства Франции, вопреки положениям соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, сотрудничать со Специальным комитетом в рассмотрении им вопроса о территории Новые Гебриды,

выражая глубокое сожаление по поводу политики тех управляющих держав, которые по-прежнему сохраняют военные базы в некоторых территориях, находящихся под их управлением,

²³ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 23 (A/9623/Rev.1), главы III, X, XV, XVII и XXI.

²⁴ См. A/AC.109/SC.3/SR.207—210 и 214; A/AC.109/PV.976 и Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Четвертый комитет, 2116-е заседание.